

Münchner  
Stadtbibliothek  
Hasenberg

Literaturworkshop

Okt.-  
Dez.  
2017

# Write Your Story



münchner  
stadtbibliothek

## Write Your Story

Literaturworkshop mit Yamen Hussein  
in arabischer Sprache für junge Erwachsene

Unter Anleitung des syrischen Dichters und Journalisten Yamen Hussein beschäftigt ihr euch an vier Nachmittagen mit arabischer Literatur und lernt, wie man selbst literarische Texte schreibt. Eigene Gedanken, Erlebnisse und Ideen werden so zu Gedichten oder Erzählungen.

Die besten Texte werden ins Deutsche übersetzt und in einer Lesung präsentiert!

Yamen Hussein lebt als Stipendiat des Writers-in-Exile-Programms des PEN in München.

### Wo:

Stadtbibliothek Hasenberg  
Blodigstraße 4  
(U-Bahn Hasenberg)

### Wann:

Freitag, 20. Oktober, 17.00 Uhr  
Freitag, 3. November, 17.00 Uhr  
Freitag, 17. November, 17.00 Uhr  
Freitag, 1. Dezember, 17.00 Uhr

### Dauer:

jeweils ca. 2 Stunden

Anmeldung: [write.story.ar@gmail.com](mailto:write.story.ar@gmail.com)

## اكتب قصتك

ورشة أدبية مع يامن حسين  
باللغة العربية للشابات والشباب

بالتعاون مع الشاعر والصحفي السوري يامن حسين ندعوكم لحضور أربع ورشات مسائية مع الأدب العربي, وتعلم كيفية كتابة نصوص أدبية ابداعية. هكذا تتحول أفكارنا الخاصة, وخبراتنا, ويومياتنا المعاشة إلى نصوص شعرية أو إلى قصص تروى. سيتم ترجمة أفضل النصوص إلى اللغة الألمانية وتقدم في أمسية باللغتين العربية والألمانية.

يامن حسين : شاعر سوري يعيش في مدينة ميونخ ضمن منحة رابطة القلم الألماني للكتاب في المنفى.

### مكان الورشة

المكتبة العامة في هازنبيرغل في مدينة ميونخ  
Stadtbibliothek Hasenberg, Blodigstraße 4  
(U-Bahn Hasenberg)

### الزمن

الجمعة- 20.10  
الجمعة- 3.11  
الجمعة- 17.11  
الجمعة- 1.12

جميع الورشات تبدأ الساعة الخامسة بعد الظهر وتستمر كل جلسة ساعتين

### للتسجيل

ارسال إيميل يحوي الإسم والعمر إلى البريد الإلكتروني التالي

[write.story.ar@gmail.com](mailto:write.story.ar@gmail.com)